



## Eröffnung Gemeindezentrum

**am Samstag, 16. Juni 2018 um 11 Uhr**

Am Johannesstollen 1 in Oberhöflein

Musikalische Begleitung durch die Bergkapelle Hohe Wand  
und das Vokalensemble Cantamus

Die Dorferneuerung Höflein sorgt für Speis und Trank.

### IN DIESER AUSGABE:

Bürgermeister informiert	2	Volksschule	10	Fotogalerie	16
Vereine	6	Ferienbetreuung/-spiel	13	Greissler.Plus	17
Blumenwettbewerb	8	Maria Kirchbüchl	14	Ärztenotdienst	18

# Der Bürgermeister informiert



**Liebe Höfleinerinnen und Höfleiner!**

## Wir übersiedeln!

Am 16. Juni eröffnen wir unser neues Gemeindezentrum. Wir haben ordentlich aufs Tempo gedrückt. In der Woche vom 11. bis 15. Juni werden wir übersiedeln und alles für die Eröffnung vorbereiten. In dieser Woche ist die Gemeinde geschlossen.

Ich freue mich auf euren Besuch bei der Eröffnungsfeier.

## Unwetter

In den letzten Wochen wurde unsere Gemeinde mehrfach von kleinräumigen, kurzen, aber ausgesprochen heftigen Gewittern getroffen. Dabei ist es leider auch zu Überschwemmungen von Kellern gekommen. Gemeinsam mit unserer Feuerwehr und den Landwirten habe ich umgehend Maßnahmen gesetzt, um die gefährdeten Haushalte bestmöglich zu schützen. Auch die Güterwege im Ortsgebiet sind betroffen und im Mitleidenschaft gezogen. Entsprechende Sanierungsmaßnahmen sind beauftragt und in Umsetzung.

Unsere Maßnahmen, das Oberflächenwasser entlang des neuen Gehsteiges zwischen Oberhöflein und Unterhöflein geordnet abzuleiten, haben funktioniert. Adaptierungen zur besseren Einleitung des Wassers sind in Umsetzung.

Der zweite Teil des Projektes in Unterhöflein - Verrohrung und Neutrasierung im Bereich Ortseinfahrt Unterhöflein bis zur Einleitung in den Frauenbach - ist aktuell im wasserrechtlichen Genehmigungsverfahren.

Sobald dieses abgeschlossen ist,

werden wir alles daran setzen, das Projekt zeitnah zu realisieren.

Außerdem werden wir auch den Bereich Komühle durch die Vertiefung des Bachbettes entschärfen.

An dieser Stelle darf ich mich bei der Freiwilligen Feuerwehr Höflein an der Hohen Wand herzlich bedanken. Ihr Einsatz hat größeren Schaden verhindert und der Bevölkerung Hilfe und Sicherheit gegeben – Danke!

Ebenfalls bedanke ich mich bei den Landwirten in den betroffenen Zonen für das Verständnis und die Unterstützung bei den notwendigen Sofortmaßnahmen.

## Neues Projekt – CoWi Höflein

Nachdem unsere Großprojekte nahezu abgeschlossen sind, geht es um die weitere Entwicklung unserer Gemeinde. Ich habe deshalb im Vorjahr ein Projekt gestartet, das sich mit der Errichtung und den Betrieb eines Coworking Spaces für Einzel- und Kleinunternehmer beschäftigt.

Was ist ein Coworking Space? Das sind Räumlichkeiten, die von mehreren Personen geteilt und gemeinsam genutzt werden. Unsere Schwerpunkte: Gesundheit und Technologie.

Nachdem die erste Phase abgeschlossen ist, haben wir uns im Gemeinderat darauf verständigt, ein Umsetzungskonzept zu erstellen. Dabei sollen die durch die Neubauten des Gemeindezentrums und des Kindergartens freiwerdenden Räumlichkeiten mit den Bedürfnissen der interessierten Unternehmer abgeglichen und Umsetzungsvarianten erstellt werden.

Mario Kwas, ein Unternehmensberater aus Höflein, unterstützt uns bei diesem Projekt.

Ich hoffe, bei einem Höfleiner Stammtisch im Herbst, die Ergebnisse präsentieren zu können.

### **Blumenschmuck - Wettbewerb**

Das Ortsbild ist mir ein großes Anliegen. Deshalb haben wir uns entschlossen, einen Wettbewerb ins Leben zu rufen: Gemeinsam mit der Gärtnerei Zimmermann werden wir eine Jury bilden und den öffentlich sichtbaren Blumenschmuck der Höfleiner Haushalte bewerten. Die drei bestbewerteten Haushalte werden mit einer Urkunde und einem Pflanzengutschein belohnt. Vorschläge und Hinweise aus der Bevölkerung sind gerne willkommen.

### **Neugestaltung der Ortseinfahrten**

Der Zweiersdorfer Künstler Armin Schneitter hat für die Gemeinde Mosaik gestaltet und gespendet. Diese Mosaik werden jetzt auf große Steine aufgebracht und an den Ortseinfahrten aufgestellt. In der nächsten Ausgabe der Gemeindezeitung werden wir dann die Kunstwerke genauer vorstellen.

Lieber Armin, herzlichen Dank für dein Engagement. Ein Meisterwerk, das unsere Gemeinde einzigartig macht – danke dafür. (Foto in der Galerie)

### **Bedarfserhebung Carsharing**

Mobilität ist gerade in ländlichen Regionen ein großes Thema. Der Bedarf an Mobilität, ein Ziel zu erreichen, ist die eine Sache, die umweltverträgliche und ressourcenschonende Form der Umsetzung die andere.

Diesem Gedanken kommen wir in Höflein in mehrfacher Hinsicht nach:

- Angebot an öffentlichen Verkehrsmitteln (Bahn und Bus)
- Gemeindebus für Einkaufsfahrten
- E-Bike Verleih

• Sichere Gehwege – durch Ausbau des Gehsteignetzes

Neben diesen Angeboten wollen wir auch die Einführung eines Carsharing Modells mit Elektrofahrzeugen prüfen.

Die Idee kurz umrissen: Wir stellen am Standort des neuen Gemeindezentrums ein Elektroauto – Reichweite mit einer Ladung ca. 300 Kilometer - samt Ladestation zur Verfügung. Registrierte Personen können das Auto über ein Buchungssystem reservieren und benutzen. Grob geschätzte Kosten: € 20,-- pro Monat Mitgliedsgebühr, € 2,-- je benutzter Stunde.

Zielgruppe: Junge Menschen, die sich noch kein eigenes Auto leisten können. Familien, die bereits ein Auto haben, gelegentlich ein zweites bräuchten, aber nicht gleich eines kaufen wollen. Menschen, die grundsätzlich ihren Mobilitätsbedarf decken, aber gelegentlich gerne ein Auto zur Hand hätten. Personen, die diese Idee gerne unterstützen möchten.

Wie kann ich mein Interesse bekanntgeben?

Einfach am Gemeindeamt Bescheid geben. Mail, Telefonanruf, persönlich.

### **Neue Mitarbeiter – mehr Leistungen für Höflein**

Um unsere Leistungen für sie liebe Höfleinerinnen und Höfleiner aufrechterhalten und weiter verbessern zu können, haben wir unser Gemeindeteam verstärkt:

Im Bürgerservice der Gemeinde verstärkt uns Frau Klara Kwas seit Anfang Juni und wird sich um ihre Anliegen bemühen.

Für den Kindergarten haben wir ebenfalls Verstärkung bekommen. Frau Nadja Rottensteiner wird die Stundenreduktionen im Betreuerinteam ausgleichen.

Im Bereich der Ortsbildpflege und zur Unterstützung unseres Teams wurde Marina Scheibenreif engagiert, die uns einige Stunden die Woche aushilft.

### Bauarbeiten

Aktuell wird die Wasserleitung von Oberhöflein bis zum Anschluss in Unterhöflein an die B26 (Höhe Kreuzungsbereich Volksschule) fertiggestellt. Entlang der Strecke werden auch die bestehenden Hausanschlüsse erneuert und unser neuer Kindergarten versorgt. Danach wird die Straße nach Oberhöflein saniert.

Unser Kindergartenbau biegt in die Zielgerade. Ab Mitte Juni beginnen die Arbeiten zur Errichtung der Außenanlagen: Oberflächenentwässerung, Gartengestaltung, Vorplatz...

In diesem Sinne, packen wir es an und

machen Höflein zu einer lebendigen Gemeinde, in der alle Generationen mitgestalten und gerne leben.

Abschließend darf ich einen schönen Sommer, einen erholsamen Urlaub und den Jüngeren großartige Ferien wünschen.

Besuchen sie doch die Veranstaltungen unserer Vereine!

Bis bald in Höflein und

**Herzliche Grüße**  
**Euer Bürgermeister**

**Harald Ponweiser**

**...on Tour trotz Reparatur**

**gratis Ersatzfahrzeug**  
für den gesamten Reparaturzeitraum!

**KAROSSERIE MEISTER ZENTRUM**

**Lichtenworther**  
Karosserie & Lackierzentrum

**02624-52 999**  
Ebenfurth, Gewerbezone 3

Unfall-Spezialist für alle Fahrzeug-Marken

✓ Unfallreparaturen ✓ Original-Lackierungen ✓ Unterboden- und Hohlraumenschutz  
 ✓ Autoglasreparaturen ✓ Spot Repair ✓ Klima-Service ✓ Versicherungsabwicklung

[www.lichtenworther.at](http://www.lichtenworther.at)

## Vorstellung

Liebe GemeindebürgerInnen!



Mein Name ist Klára Kwas. Es freut mich sehr, mich bei Ihnen als neue Mitarbeiterin am Gemeindeamt Höflein an der Hohen Wand vorzustellen.

Ein paar persönliche Details über mich: Ich bin 44 Jahre alt, verheiratet und lebe in Unterhöflein. Ich habe eine Kaufmännische Ausbildung (Handelsakademie), abgeschlossen mit Matura und 14 Jahre Büroerfahrung, die ich in verschiedenen internationalen Unternehmen gewonnen habe.

Mit 30 beschloss ich Floristin zu werden und selbstständig zu sein und habe 2,5 Jahre neben meinem 40h Bürojob die Ausbildung zum Florist im 2. Bildungsweg und Meisterflorist absolviert. So haben mich auch die meisten von Ihnen/Euch bereits kennengelernt:

als Blumenwerkstatt Klára Kwas.

Ich spielte bereits längere Zeit mit dem Gedanken, mein früheres Berufsleben mit dem jetzigen zu kombinieren und so beschloss ich, mir einen Job für 20h zu suchen.

Durch meine langjährige Büropraxis, so wie die Selbstständigkeit, die natürlich mit Angebotslegung, Auftragsabwicklung, Rechnungswesen und Buchhaltung verbunden ist, sind die Anforderungen sehr gut abgedeckt.

Mein Geschäft wird „reduziert“. Es gibt keine fixen Öffnungszeiten mehr, es kann jedoch gerne jederzeit per Email:

[office@blumen-werkstatt.co.at](mailto:office@blumen-werkstatt.co.at) oder  
Tel. 0676 644 77 93 bestellt werden.

Für Hochzeiten, Geburtstage, Taufen, Privatfeiern und Trauerfloristik bitte ich ebenso um eine kurze Terminvereinbarung.

Ich freue mich sehr auf meine neuen Aufgaben und die Zeit mit meinen Kollegen – momentan ist das Übersiedeln ins neue Gemeindegebäude unser größtes Thema. Ich finde es sehr schön, von Anfang an dabei sein zu dürfen und die neuen Büroräume mitzugestalten bzw. die Schränke mit Ordner und Büromaterial zu füllen ☺ so bekomme ich gleich den perfekten Überblick.

Klára Kwas

der maler

jürgen posch 0676/53 84 996  
der.maler@gmx.at



WIKKERINK

BERGSTRASSE 1  
A-2732 HÖFLEIN A.D. HOHEN WAND  
TEL.: +43 (0) 2620 - 21186  
MOBIL: 0664 - 24 37 520  
ATELIER@WIKKERINK.NET

IMPRESSUM: Herausgeber und Medieninhaber: Gemeindeamt Höflein an der Hohen Wand

Für den Inhalt verantwortlich: Bürgermeister Harald Ponweiser

Vervielfältigungsort: Gemeindeamt Höflein an der Hohen Wand, 2732 Ortsstraße 22, DVR 0879215

# Unsere Vereine berichten

## Obst im Schneebergland



### Kirschen kennenlernen beim Bio Zwickl

**Sa., 23. Juni 2018, 09.30 – 11.30 Uhr**

Treffpunkt: Hofladen Bio Zwickl, Silbersberg 13, 2640 Prigglitz

Karl und Andrea Zwickl führen uns durch ihren sortenreichen Hochstamm Obstgarten mit über 600 Bäumen und vielen alten Kirschensorten, anschließend Kirschenverkostung.

*Herzliche Grüße, Brigitte Hozang*

Wir laden Euch ein, das umfangreiche Programm zu nutzen und unsere Veranstaltungen zu besuchen. Leader NÖ Süd und die fördernden Gemeinden ermöglichen dieses Projekt. Infos: [office@hozang.at](mailto:office@hozang.at) / Termine auf facebook OBST IM SCHNEEBERGLAND.

## Gelebte Tradition

Reit- und Fahrverein Alte Mühle

Am 22. April 2018 fand der 12. **Georgiritt**, zu Ehren des Heiligen Georgs, des Reit- und Fahrvereins Alte Mühle statt.

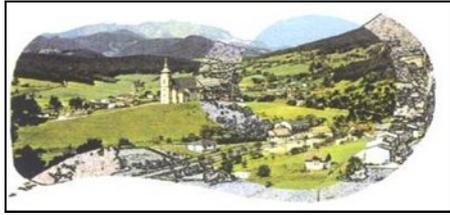
Bei strahlendem Sonnenschein konnten fast 50 Pferde zu dem traditionellen Ritt begrüßt werden. Aus dem gesamten Bezirk nahmen die Teilnehmer den Anritt auf sich. Auch aus dem Bezirk Wiener Neustadt durften Kutschgespanne, Pferde und Reiter begrüßt werden. Nahezu alle Pferderassen waren vertreten: vom Haflinger, über das Westerpferd, wunderschöne Warmblutpferde, Noriker, Islandpferde und majestätische Friesen von Moments in Black.

Nach der Pferdesegnung fand unter regem Zuseherinteresse das

Kranzlstechen statt. Zwei Favoriten



kämpften um den begehrten Wanderpokal. Als Sieger und zukünftiger Besitzer des Wanderpokals ging **Otto Stadlmann aus Höflein** hervor – Gratulation! Bürgermeister Harald Ponweiser übergab den Siegerpokal.

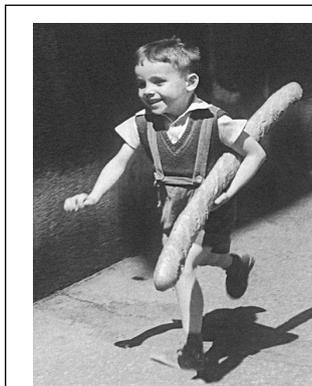


## DORFERNEUERUNG

HÖFLEIN an der HOHEN WAND

Sehr geehrte Damen und Herren,  
liebe Mitglieder des Vereines,

im Anschluss an die festlichen Feierlichkeiten zur Eröffnung des Gemeindezentrums  
**am 16. Juni 2018, 11.00 Uhr**, dürfen wir Sie zum heurigen



## 20. Gasslfest

im neu eröffneten  
Gemeindezentrum

**Am Johannesstollen 1**

herzlich einladen.

Unser Speisen- und Getränkeangebot steht unmittelbar nach den Eröffnungsfeierlichkeiten zur Verfügung und macht ein längeres Verweilen in guter Laune möglich.

So laden wir alle aus unseren drei Katastralgemeinden, vor allem Sie mit Ihren Gästen und Freunden, aber auch unsere auswärtigen Gäste zum gemütlichen Zusammensitzen und Plaudern ein. Wir danken für Ihr Kommen und wünschen schon jetzt eine sehr gute Unterhaltung.

Mit freundlichen Grüßen

**Mag. Nikolaus Csenar**

Obmann

### VISIONÄRE CRANIOSACRALE ARBEIT

Durch sanfte Techniken, werden  
im Körper Impulse gesetzt, welche  
eine Selbstregulation anregen.



**CLAUDIA MAIER-GRILL**  
Ganzheitliche Praxis für Mensch und Tier

Waldrandgasse 19 2732 Oberhöflein 0676 34 18 002  
www.claudia-grill.at hoeflein@claudia-grill.at

### Johanna Ziehaus

**Heilmasseurin &  
Gewerbliche Masseurin**



Riedweg 3  
2732 Höflein  
mobil: 0699/103 44 015  
e-mail: office@massagetherapie-jz.at  
**www.massagetherapie-jz.at**



## Höfleiner

### Blumenschmuckwettbewerb

Die Gemeinde Höflein an der Hohen Wand möchte besonders schön gestaltete Häuser und Gärten prämiieren. Eine Jury, bestehend aus Bgm. Ponweiser, Floristin Klara Kwas und Gärtnermeister Hermann Zimmermann wird im Juli und August alle Ortsteile begehen und die „Bunte Vielfalt“ Höfleins bewerten.

Die am hübschesten geschmückten Häuser, die schönsten Gärten und die am schönsten gestalteten Plätze vor Ihrer Liegenschaft werden bewertet.

**Wertvolle Preise winken den besten „Grünen Daumen“ aus Höflein.**

 <p>HOCHBAU / TIEFBAU / ERDBAU  <b>BMST. ING. WERNER ASCHENBRENNER</b>  <small>A-2732 HÖFLEIN/H.W. TEL.02626 / 2311 e-mail: abau@hoeflein.com</small></p>	<p><u>Rauchfangkehrerarbeit</u> bedeutet:          Brandschutz, Umweltschutz,          Schutz vor Rauchgasen, Energiesparen</p> <p>Ihr Rauchfangkehrer  <b>KLAUS P. B E R G E R</b>          Tel: 02636/2326 0664/3637499  <a href="mailto:mib@tele2.at">mib@tele2.at</a></p> 
---	--

## Landes-Fotowettbewerb 2018

Von 1. Juni bis 18. Juli 2018 können Sie uns das Ihrer Meinung nach schönste Blumenmotiv-Foto an [blumenschmuck@noen.at](mailto:blumenschmuck@noen.at) (mit ihrem Namen und ihrer Adresse) senden.

Eine Fachjury aus Gärtnern wählt die TOP 10 Fotos aus und das Publikum kann danach von 24. Juli bis 17. August 2018 über das Siegerbild entscheiden!

Die Gewinner werden am 18. September 2018 im Rahmen der Blumengala geehrt.

Machen Sie mit und gewinnen Sie einen Warengutschein der NÖ Gärtner in der Höhe von **150 €** für den 1. Platz, **100 €** für den 2. Platz und **50 €** für den 3. Platz.



# E-BIKE

## Verleihstation

★ LANDGASTHOF  
★ JAUTSCHNIG  
★ [www.jautschnig.com](http://www.jautschnig.com)



**Reservierung: GH Jautschnig    Tel. 02620 2353**  
**Gemeinde Höflein    Tel. 02620 2367**  
**Preise:    1 Tag    € 20,—    1/2 Tag    € 12,—**  
**Für Höfleiner nur € 9,—**

**Ms** **WirtschaftsService**  
Hohenschläger Immobilien • Finanzierung • Versicherung

„Professionelles Service  
rund um Ihre Immobilie.“



**Verlässlich  
& sicher!**

2620 Neunkirchen | Schießstättgasse 4 | Tel: 02635 / 64 530 | E-Mail: [office@wirtschaftsservice.co.at](mailto:office@wirtschaftsservice.co.at)

[www.wirtschaftsservice.co.at](http://www.wirtschaftsservice.co.at)



**Musikvolksschule Höflein/Hohen Wand**

Ortsstraße 2, 2732 Höflein

Tel: 02620 2385 Fax: 02620 2385 111

[vs.hoeflein-hohewand@noeschule.at](mailto:vs.hoeflein-hohewand@noeschule.at)

[www.vs-hoeflein.at](http://www.vs-hoeflein.at)



### Die coolste Nacht meines Lebens

*So beschrieb ein Schüler die LESENACHT der 3. Klasse am 13. April 2018:*

Die Kinder trafen um 19.00 Uhr mit Schlafsäcken, Decken, Pöster, Kuscheltieren und BÜCHERN in unserer Schule zum Übernachten ein. Zuerst richteten alle ihre Schlafplätze im Klassenzimmer ein.

Danach wurden Pizzas belegt, gebacken und verspeist. Anschließend wurde gelesen und an den Buchpräsentationen gearbeitet. Höhepunkt dieser spektakulären Nacht war sicherlich die Schnitzeljagd durch das finstere Schulhaus, auch der „Gute Geist“ unserer Schule tauchte plötzlich auf und ließ uns ein bisschen erzittern. Bevor wir endlich schlafen gehen konnten, machten wir noch eine Nachtwanderung über den Kirchbüchl.

Mit Taschenlampen durften die Kinder noch bis tief in die Nacht hinein lesen. In der Früh gab es noch ein reichhaltiges Frühstück (Danke an die Eltern, die mithalfen) und schließlich gingen alle müde nach Hause, denn ausgeschlafen war sicher niemand!

Es war wirklich eine aufregende Nacht, die wohl keiner so schnell vergessen wird!



## Fassadengestaltung

Wie vielleicht schon der eine oder andere gesehen hat, gibt es seit dem 23.5.2018 unsere neubemalte Mauer, welche eine dauerhafte Blumengalerie auf einem Teilstück der Schulhausfassade darstellt.

Diese bunte Blumenwiese wurde mit Hilfe unseres Malers und Künstlers Herr Jürgen Posch und den 17 Kleinkünstlern der 3. Klasse gestaltet.

Wir möchten uns für die tolle Arbeit auch bedanken:

- bei der Projektleiterin **GV Tanja Schreier**
- bei den **Kindern der 3. Klasse** für die Gestaltung der Blumen
- bei **Frau Astrid Kerbl-Schreitl** (Klassenlehrerin) für den Entwurf, die Erarbeitung und den reibungslosen Ablauf dieses Projektes
- bei **Herrn Jürgen Posch**, welcher ohne Zögern sein Equipment, sein Knowhow und seine wertvolle Zeit unentgeltlich zur Verfügung gestellt hat
- bei den Firmen **"BAUMIT" Baustoffe Gesellschaft m.b.H.** und **Synthesa Chemie Gesellschaft m.b.H.** für das Farbenmaterial, das kostenlos zur Verfügung gestellt wurde.

Ein wirklich gelungenes Projekt, das sich sehen lassen kann!

## Ein Tag in St. Pölten

Im Rahmen der Aktion "Kinder lernen ihre Landeshauptstadt kennen" besuchten wir St. Pölten. Die Stadtführern Frau Elke Dörner zeigte und wichtige Sehenswürdigkeiten der Altstadt und erzählte uns über die Entstehung und Geschichte unserer Landeshauptstadt. Besonders interessant waren die Ausgrabungen des römischen Friedhofes vor dem St. Pöltener Dom. Nach dem Mittagessen besuchten wir das neue Regierungsviertel mit Landhausschiff und Klangturm. Es war ein schöner und erlebnisreicher Ausflug.



## Beim Sumsi-Erima-Fußballcup

Mit großer Freude nahmen wir auch heuer am jährlich stattfindenden **Sumis-Erima-Fußballcup** im Stadion Ternitz teil.

Bei strahlendem Wetter gab unser Schulteam mit Lorenz, Marcel, Anna, Leon, Alexander, Oliver, Marcel, Collin, Michi und Marvin, unter der Leitung der Trainer Herr Herczeg und Herr Lackner, das Beste.

Auch die teilnehmenden "Fans" der 3. und 4. Klasse feuerten und motivierten während der Spiele unser Team lauthals an. Von den vielen teilnehmenden Volksschulen erreichte unser Schulteam Platz 21.

Dabeisein ist alles, hieß unsere Tagesmotto!



## Bläserklasse

Zur Sicherung des Nachwuchses für die Bergkapelle Hohe Wand, wurde von Hrn. Bürgermeister Harald Ponweiser das Projekt „Bläserklasse“ für die Volksschule ins Leben gerufen.

Gemeinsam mit der Bergkapelle und der Musikschule Schneebergklang sollen die Kinder für Blasmusik begeistert werden. Nach einer Informationsveranstaltung haben sich 16 SchülerInnen der 3. und 4. Schulstufe entschlossen daran teilzunehmen.

Die Lehrer der Musikschule Schneebergklang (Johann Gager, Michael Heger und Hannes Demuth), sowie die Klassenlehrerin Michaela Lechner werden den Kindern das Musizieren im Orchester näherbringen.

Dank an die Gemeinde (Kosten der Lehrer) und an die Bergkapelle Hohe Wand, die die Musikinstrumente ankaufen wird.

Dir. Andrea Wernhart



Die Schüler und Schülerinnen der VS Würflach haben beim Informationsabend ihr Können präsentiert



## FERIENBETREUUNG

Um berufstätige Eltern bei der Betreuung Ihrer Kinder in der langen Ferienzeit zu unterstützen, bietet die Gemeinde Höflein in Kooperation mit den Nachbargemeinden (Willendorf, Grünbach und Puchberg) und der Volkshilfe NÖ

**von 02. bis 20. Juli in Höflein und  
von 13. bis 31. August in Grünbach**

eine Ferienbetreuung an.

Qualifizierte FreizeitbetreuerInnen gestalten mit den Kindern ein altersgemäßes Ferienprogramm, bei dem das gemeinsame Erleben und Tun im Vordergrund stehen. Spielen, Forschen, Wahrnehmungs- und Kreativitätsförderung kommen auf viele unterhaltsame und pädagogisch wertvolle Arten zum Tragen. Im Mittelpunkt unserer Ferienbetreuungsaktion stehen Spaß und Erlebnis.

## FERIENSPIEL



Das Höfleiner Ferienspiel hat sich zum Ziel gemacht, dass Kindern eine lustige, erlebnisreiche und aktive Ferienzeit haben.

Unser abwechslungsreiche **Programm** wird in der **letzten Juniwoche veröffentlicht**.

Die Abschlussveranstaltung ist wie jedes Jahr, das **Spielefest**,

am **08. September 2018 ab 14 Uhr**  
am Ballspielplatz in Oberhöflein.



### Malerei - Fassade - Böden - Sanieren

Steinfeldstraße 11, 2732 Unterhöflein  
Mobil: **0676 561 86 45**  
Fax & Festnetz: **02620 42 524**  
Mail: [info@malerei-dogancan.com](mailto:info@malerei-dogancan.com)  
Web: [www.malerei-dogancan.com](http://www.malerei-dogancan.com)



BERATUNG | PLANUNG | PRODUKTION | MONTAGE

[www.tischlerei-schauer.at](http://www.tischlerei-schauer.at) [office@tischlerei-schauer.at](mailto:office@tischlerei-schauer.at)  
 +43 660/128 06 77 Ortsstraße 29, 2732 Höflein



shiatsudojo

Simon Lacher  
Dipl. Shiatsu-Praktiker

Bergknappensiedlung 3/8  
2732 Höflein a. d. Hohen Wand

T: 0676/611 86 24  
E: [simon@shiatsu-dojato.at](mailto:simon@shiatsu-dojato.at)  
W: [www.shiatsu-dojato.at](http://www.shiatsu-dojato.at)

### Edith Seiser

Buchhaltung - Personalverrechnung -  
Arbeitnehmerveranlagung (Jahresausgleich)



Am Erbstollen 3  
2732 Höflein a.d. Hohen Wand

Tel.: 0676 / 372 74 94  
email: [e.seiser@aon.at](mailto:e.seiser@aon.at)



## Maria Kirchbüchl - Rothengrub

Pfarrmoderator P. Mag. Charbel Schubert O.Cist.

Pfarrgasse 9, A-2732 Willendorf am Steinfeld

Tel. 02620/2228 Mobil 06767143166



[pfarramt.kirchbuechl@aon.at](mailto:pfarramt.kirchbuechl@aon.at)



[www.kirchbuechl.at](http://www.kirchbuechl.at)

Liebe Gemeinde!

*„Das Jahr steht auf der Höhe, die große Waage ruht. Nun schenk uns deine Nähe und mach die Mitte gut.*

*Herr, zwischen Blühn und Reifen und Ende und Beginn. Lass uns dein Wort ergreifen und wachsen auf dich hin.“*

Diese Worte des Kirchenliedes (GB 465) mit denen wir die erste Hälfte des Jahres erreicht haben lenken unseren Blick auf Gottes Schöpfung, die Natur, sowie unser Wachstum im Glauben, wenn wir auf Gottes Wort hören. Auf der Höhe des Jahres können wir auch einen kleinen Rückblick auf die vergangenen Monate wagen. Als erstes möchte ich allen Danken, die mir im März zu meinem **50. Geburtstag** gratuliert haben. Eure Teilnahme an meiner Geburtstagsfeier, eure Glückwünsche und Geschenke haben mich sehr bewegt und mir gezeigt wie vielen Menschen ich am Herzen liege. Mein zweiter Dank gilt allen Helferinnen und Helfern, die bei den vergangenen Festen in der Kirche und bei den Gottesdiensten mit gearbeitet haben. Mein herzlicher Dank euch allen.

### Morgenmesse für Eltern mit Ihren Kindern

Bereits zum zweiten Mal fand die Morgenmesse für Eltern mit ihren Kindern statt. Im Anschluss trafen sich die Mütter mit ihren Kindern zum gemeinsamen Frühstück und nutzten die Gelegenheit zum gemeinsamen Austausch. Die Morgenmesse ist eine Ergänzung zur Familienmesse, da sie nur eine halbe Stunde dauert und nur von Müttern und ihren Kindern besucht wird, ein gutes alternativ Angebot.

Der nächster Termin für diese Heilige Messe ist am: **Do, den 21. Juni** um 8:30 Uhr in der Thomaskapelle in Willendorf.

Auskünfte u. Anmeldungen unter: Tel. 0676/7143166 P. Charbel u. 0650/2252780 Sibylle Hoffmann

### Feldmesse an der Margaretenkapelle in Oberhöflein

Wegen der guten Resonanz in den vergangenen Jahren findet am Sonntag, den **22. Juli um 10 Uhr** an der Margaretenkapelle eine Feldmesse statt. Aus diesem Grund entfällt an diesem Sonntag die hl. Messe in der Pfarrkirche. Für alle, die an der Feldmesse nicht teilnehmen können findet um 8 Uhr in der Thomaskapelle in Willendorf eine Frühmesse statt. Bei schlechtem Wetter entfällt die Feldmesse. Wie im vergangenen Jahr lädt die Pfarre im Anschluss an die Feldmesse zu einem gemütlichen Beisammensein ein.

### **Wallfahrt nach Mariahilfberg bei Gutenstein**

Wie in jedem Jahr führt uns am **25. August** unsere Pfarrwallfahrt wieder nach Mariahilfberg bei Gutenstein. Die Wallfahrtsmesse mit anschließender Bildverehrung beginnt um 11 Uhr. Anschließend ist das Mittagessen und am Nachmittag Kreuzweg. Die Fußwallfahrer gehen um 5.30 Uhr von Puchberg los. Wenn Sie an der Pfarrwallfahrt teilnehmen möchten melden Sie sich bitte in der Pfarrkanzlei unter 02620/2228 an. Da man das Mittagessen und evtl. einen Bus vorher anmelden muss.

### **Weitere Termine in der Pfarre**

- |                           |   |
|---------------------------|---|
| <b>21. Juni 2018</b>      | <b>08.30 Uhr - Morgenmesse für Eltern mit ihren Kindern in der Thomaskapelle</b>                    |
| <b>28. Juni 2018</b>      | <b>07.45 Uhr - Heilige Messe zum Schulschluss in der Pfarrkirche</b>                                |
| <b>06 / 07. Juli 2018</b> | <b>Zweitägiger Pfarrausflug nach Altötting und zum Königssee</b>                                    |
| <b>22. Juli 2018</b>      | <b>10.00 Uhr – Feldmesse an der Margaretenkapelle in Oberhöflein</b>                                |
| <b>15. August 2018</b>    | <b>15.00 Uhr -Hochamt zu Maria Himmelfahrt mit Kräuterweihe in der Pfarrkirche</b>                  |
| <b>25. August 2018</b>    | <b>05.30 Fußwallfahrt nach Mariahilfberg</b><br><b>11.00 Uhr – Wallfahrtsmesse in Mariahilfberg</b> |
| <b>08. Sept. 2018</b>     | <b>18.30 Uhr Hochamt in der Pfarrkirche zum Patrozinium und Kirchweihfest</b>                       |
| <b>30. Sept. 2018</b>     | <b>14.00 Uhr Engelandacht bei der Engelkapelle im Zweierwald</b>                                    |
| <b>07. Okt. 2018</b>      | <b>10.00 Uhr Erntedankmesse in der Pfarrkirche.</b>   |

**An jedem 13. des Monats finden um 18 Uhr die Monatswallfahrten statt.**

**Die geistliche Leitung übernimmt im**

**Juni: H. H. Abt Gerhard Hafner OSB, Abt von Stift Admont**

**Juli: P. Ing. Lic. Markus Stark OCist, Pfarrprovisor in St. Lorenzen am Steinfeld**

**August: Se. Exzellenz, Bischof em. Dr. Walter Mixa, Gunzenheim**

**Die Heilige Messe findet an Sonntagen um 10 Uhr in der Pfarrkirche auf dem Kirchbüchl, an den Werktagen, Dienstag und Donnerstag um 18.30 Uhr und Freitag um 7.30 Uhr in der Thomaskapelle in Willendorf statt.**

Eine gesegnete Sommer und Erholungszeit wünscht ihnen allen von ganzen Herzen

**Ihr P. Charbel Schubert OCist**  
**Pfarrmoderator**

# Höfleiner Galerie



Hochwassereinsatz



Volksschule beim Räumtag



neue Laptops für die Schule



Ortseinfahrtstafeln in Mosaik



wilde Müllentsorgung



Einige Gewinner des Ostereier-Gewinnspiels



GREISSLER.PLUS

schneebergland



## Per Mausklick zum GREISSLER ...

<https://www.greissler.plus/marktplatz>

Dank des Forschungsprojektes **GREISSLER.PLUS** ist das Schneebergland seit März 2018 um eine Attraktion reicher. Ein neuer digitaler Regionalmarktplatz bietet erstmals allerlei Köstlichkeiten aus der Region. Bestellen Sie per Mausklick über die Plattform. Alle bis Mittwoch bestellten Produkte können Sie Freitag bzw. Samstag jeweils ab 10 Uhr in unseren Partnerbetrieben der Region abholen.

Sichere und bequeme Bezahlung direkt über die Plattform.

Interessiert? Einfach unter <https://www.greissler.plus/marktplatz> informieren, einloggen und los geht's mit Ihrem Einkauf!

Weitere Informationen über das Projekt **GREISSLER.PLUS** finden Sie unter <https://www.greissler.plus>



**ZWEIERLEI**  
LADEN & CAFÉ ☕

Philip Breimayer

Quellenstraße 5b, 2732 Oberhöflein  
02620/25045 - 0676/6702005

**ZWEIERLEI**  
LADEN & CAFÉ ☕



**VATERTAGS**  
**BUFFET-BRUNCH**  
**SONNTAG 10.JUNI**

ab **10 UHR**

BITTE UM RESERVIERUNG

09./10.06.	DDr. Isabella WESSIG	Puchberg	02636/22190
16./17.06.	Dr. Günter SCHIRK	Willendorf	02620/3386
23.06.	Dr. Christoph WEBER	Grünbach	02637/2322
24.06.	Dr. Christian KARNER	Grünbach	02637/2232
30.06.	Dr. Karin PIETSCH	Puchberg	02636/2135
01.07.	Dr. Christian KARNER	Grünbach	02637/2232
07./08.07.	DDr. Isabella WESSIG	Puchberg	02636/22190
14./15.07.	Dr. Christian KARNER	Grünbach	02637/2232
21./22.07	Dr. Christoph WEBER	Grünbach	02637/2322
28./29.07.	Dr. Karin PIETSCH	Puchberg	02636/2135
04./05.08	Dr. Günter SCHIRK	Willendorf	02620/3386
11./12.08.	DDr. Isabella WESSIG	Puchberg	02636/22190
15.08.	Dr. Christian KARNER	Grünbach	02637/2232
18./19.08.	Dr. Christoph WEBER	Grünbach	02637/2322
25/26.08.	Dr. Karin PIETSCH	Puchberg	02636/2135

Die Wochenenddienste gelten in der Zeit von 07:00 bis 19:00 Uhr an den angegebenen Tagen.  
Die Nachtdienste (19:00 bis 07:00 Uhr) werden in ganz NÖ von Notruf NÖ (Tel. 141) erbracht.

**Zahnarztnotdienst: 02620/2886 (Dr. Enzinger)**



Marktvorstand  
VDir. Mag. Gertrude  
Schwebisch MBA



Regionalleiter Prok.  
Johann Ungersböck

**NEU!**  
Duale-Betreuung

kombiniert individuelle  
Betreuung mit  
Experten-Fachwissen



Spezialist im Bereich  
Veranlagungen  
Oliver Harrauer  
05 0100 727626



Spezialist im Bereich  
Wohnbau Privat  
Thomas Spitzer  
05 0100 72638



Filialeleiterin  
Ulrike Ferstl  
05 0100 72701



Kundenbetreuer  
Herbert Hornung  
05 0100 72702



Kundenbetreuerin  
Theresia Lueger  
05 0100 72754

Öffnungszeiten:

MO-MI: 8.00-12.30/13.30-15.30 Uhr  
DO: 8.00-12.30 Uhr  
FR: 8.00-12.30/13.30 - 17.00 Uhr

Wir stehen Ihnen für eine persönliche Beratung  
auch außerhalb unserer Öffnungszeiten  
von 7.00 bis 19.00 Uhr zur Verfügung.

**Filiale Grünbach**  
2733 Grünbach, Am Sparkassenpark 1  
gruenbach@neunkirchen.sparkasse.at

**SPARKASSE**   
Neunkirchen

Oft kopiert - nie erreicht!



das Original  
seit  
1984

Mo-Fr : 07:00 - 18:00  
Sa : 07:00 - 12:00

2700 Wiener Neustadt  
Grazerstraße 15

02622/81 196 od. 29465

Fax: 02622/81197

office@copyboehm.com

www.copyboehm.com

Nur € 70

# Top-Jugendticket

für Wien, NÖ und BGLD

**Für SchülerInnen und Lehrlinge:**

Gültig in Verbindung mit einem Schüler- oder Lehrlingsausweis für alle unter 24 Jahre

**Wo und wann gilt das Ticket?**

Auf allen Öffis in Wien, NÖ und BGLD vom 1. Sept. bis zum 15. Sept. des Folgejahres

**Wo bekomme ich das Ticket?**



In Postfilialen, bei teilnehmenden Post Partnern und auf [shop.vor.at](http://shop.vor.at)

Jetzt auch über die VOR AnachB App

Alle Infos und Preise auf [www.vor.at](http://www.vor.at)



[www.vor.at](http://www.vor.at)

RAIFFEISEN. DEIN BEGLEITER.



# HECHT GEIL!

HOL DIR DEIN  
JUGENDKONTO  
MIT GRATIS  
JBL CLIP 2 SPEAKER.



Ab 14 Jahren, in allen teilnehmenden Raiffeisenbanken, solange der Vorrat reicht. Impressum: Medieninhaber: Raiffeisen-Landesverband Niederösterreich-Wien, F. 3/19, Raiffeisenstraße 1, 1020 Wien

**OS**  
OSKAR STEINER  
SAT TV - Multimedia

**RADIO - FERNSEHEN**  
**SATELLITENEMPFANGS - TECHNIK**  
**MULTIMEDIA**

Eichengasse 10,  
A-2732 Unterhöflein  
Mobil: +43 664 321 36 34  
mailto: [office@oskar-steiner.at](mailto:office@oskar-steiner.at)  
Web: [www.oskar-steiner.at](http://www.oskar-steiner.at)  
[www.kel.at](http://www.kel.at)

2731 Dörfles-Willendorf  
Römerweg 10  
Tel.: 02638/77305

## Tierarztpraxis

Mag. Anke Jäger

# ★ LANDGASTHOF JAUTSCHNIG ★

Thomas Jautschnig  
Steinfeldstrasse 10 - 2732 Höflein a.d. Hohen Wand - Telefon/Fax: +43 (0)2620 2353  
E-Mail: [gasthof@jautschnig.com](mailto:gasthof@jautschnig.com) - Ruhetag: Mittwoch und Donnerstag

[www.jautschnig.com](http://www.jautschnig.com)

## Fenster-Türen-Montage

### Martin Handler

Waldsteig 5  
2732 Höflein an der Hohen Wand

0664/380 10 65  
[martin.handler1@utanet.at](mailto:martin.handler1@utanet.at)

VERKAUF-MONTAGE-SERVICE

**Elektrotechnik Johann Pöll Elektromaschinenbau**

Ortsstr. 20, 2732 Höflein an der Hohen Wand Fax u. Tel: 02620 2891

0664 / 1616422

Installation Handel Blitzschutz Radio Fernsehen Heizungen Beleuchtungstechnik E - Geräte Service

## Abfallwirtschaft mit Verantwortung



- Beratung ■ Sammlung ■ Transport ■ Kanalservice
- Muldenverleih ■ Baustellenentsorgung
- Containerservice ■ Grünschnittentsorgung
- Sperrmüllabfuhr ■ Bioabfall-/Speiseresteentsorgung



FCC Neunkirchen Abfall Service GmbH  
2840 Payerbach, Schöglmühl 5  
Tel.: 02862445 230-0, Fax: 02862445 230-2409  
E-Mail: neunkirchen@fcc-group.at, www.fcc-group.at



## WERBETECHNIK KINDLINGER

Schilder  
Beschriftungen  
Orientierungssysteme

Am Schlossberg 12 - 2732 Höflein H/W  
e.kindlinger@aon.at - 0699/111 24 749  
www.werbetechnik-kindlinger.at

## Reifen PFALZER point S Reifen, Räder, Autoservice

Einzel- und Großhandel,  
Gebrauchtwagen, Imbiss



A-2733 Grünbach  
Gewerbestr. 3  
office@reifen-pfalzer.at

02637 3171  
0664 3171 000

## Breimayer Fliesenlegermeisterbetrieb

**Franz Breimayer**  
Platten- und Fliesenlegermeister

Telefon 0676/4280008  
Fax 0720/5056679  
E-Mail office@meisterfliesen.at

Breimayer Fliesen KG  
2732 Oberhöflein, Bergstraße 7  
2700 Wiener Neustadt, Kurze Gasse 9

0660 / 49 211 49

WWW.GOLLBAU.AT



FASSADE | AUSSENPUTZ | SANIERUNG  
TROCKENBAU | INNENPUTZ | ESTRICH

# HOBBYTURNIER STR-HÖFLEIN

## 09. JUNI | 10 UHR BALLSPIELPLATZ HÖFLEIN

FREUNDSCHAFTSSPIEL DER  
**JUGEND HÖFLEIN**  
**BURGER, BEER  
AND MORE**



**AUF EUER KOMMEN  
FREUT SICH DIE STR-HÖFLEIN**  
EIN EV. REINGEWINN WIRD FÜR SPORTARTIKEL VERWENDET

**ROTE NASEN  
CLOWNDOCTORS**  
Über 80 Läufe in Österreich

10+  
Jahre Lauf

**Laufen, Lachen,  
Gutes tun!**

[rotenasenlauf.at](http://rotenasenlauf.at)

Jetzt anmelden!



**08. September 2018 ab 11 Uhr  
Ballspielplatz Oberhöflein**